

Le 1 mai 2017

ASSEMBLÉE RÉGULIÈRE

L'assemblée régulière du conseil municipal de la Municipalité de Stanbridge East s'est tenue à l'Hôtel de Ville, 12, rue Maple, Stanbridge East, Québec, le lundi 1 mai 2017 à 19h00.

PRÉSENCES

Monsieur le maire, Greg Vaughan, et les conseillers : Ron Stewart, Robert Deschamps, Barbara Bellingham, Robert Young, François Reid et Agnes Wightman, tous formant quorum sous la présidence du maire.

Nicole Blinn, directrice générale est aussi présente.

ABSENCES

Aucune

17-05-01 ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

Il est proposé par le conseiller François Reid appuyé par le conseiller Robert Deschamps, et résolu d'adopter l'ordre du jour tel que présenté.

17-05-02 PROCÈS-VERBAL DE L'ASSEMBLÉE RÉGULIÈRE

Il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par le conseiller Robert Deschamps, et résolu que le procès-verbal de la dernière assemblée Régulière, tenue le 3 avril 2017, soit adopté.

PÉRIODE DE QUESTIONS

Des citoyens questionnent les membres du conseil.

17-05-03 COMPTES À PAYER

Il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par le conseiller Robert Young, et résolu que les comptes *extraordinaires et les comptes réguliers qui suivent soient payés :

SALAIRES PAYÉS EN MAI 2017

Total des salaires : \$ 8 405.53

CHÈQUE FOURNISSEUR NO.

2477	Aréo –Feu	S.I.	199.60
2478	Atelier Bourgea	Terrain de jeux	44.49
2479	Avizo Expert-Conseil		1 206.09
2480	Axion		225.83
2481*	Peter Beaucage	Nettoyages des rues	489.77
2482	Bell		559.06
2483	Bell Mobilité		5.75
2484*	Nicole Blinn	Remb. Dép. / soirée bén	224.08
2485	Bureau en Gros	Usine	57.48
2486	CSE Incendie et Sécurité	S.I.	569.02
2487	CSL Industriel Inc.	S.I.	251.80
2488*	Robert Deschamps	Remb. dép. laveuse haute pression / soirée bénévole	914.20

CHÈQUE FOURNISSEUR NO

2489	Dépanneur Bedford	S.I.	19.00
2490	Dépanneur Stanbridge East	Soirée Bénévoles	156.74
2491*	Enseignes Media Modul Signs	Dépôt / Panneau	1 250.35
2492*	Les Entreprises Myrroy	Nettoyage des rues	3 161.81
2493*	Enviro 5	Vidange usine	2 262.98
2494*	Excavation Giroux	Nivelage & transport	8 001.13
2495	Fédération Québécoises des municipalités	Envoi Dicom	23.20
2496	Hydro-Québec		1 922.16
2497	Info – Page	S.I.	319.64
2498*	Natalie Ingalls	Remb. dép. soirée béné.	258.35
2499	Gestim Inc.	Inspecteur	1 661.51
2500	Nicole L'Heureux	Remb. dép. Biblio	68.32
2501	Librairie Moderne	Biblio	347.48
2502	Stéphane Matte		60.00
2503*	MRC Brome Missisquoi	Cours d'eau lot P-2377	31 000.96
2504*	Municipalité Notre-Dame	Entraide mutuel	92.98
2505	Nopac Inc.		3 697.74
2506	Pièces D'auto St-Jean	Garage / S.I.	242.60
2507	Post Canada	Média poste	162.36
2508	Chauffage P. Gosselin		915.34
2509	Rabais Campus	Biblio	79.22
2510*	Rhicard Excavation & Transport	Transport	2 027.00
2511	R.I.E.D.S.B.M.		1314.07
2512	Rona Lévesque	Garage	6.90
2513*	Stanbridge East Fire Association	Remb. Dép	81.13
2514*	Seney Électrique Inc.	Switch déplacer Biblio	142.57
2515*	Les Consultants S.M. Inc.	Trottoir rue River / ch. Riceburg	2 069.56
2516*	St-Pierre	Transport	2 121.28
2517*	Tag Canada Inc.	Alun -Usine	839.14
2518	Telus		158.52
2519*	Traiteur Beulah	Soirée bénévole	330.56
2520*	Transport en Vrac Giroux	Transport	2 569.13
2521*	Uniformes Beaudin	Voirie	200.05
2522*	Ville de Bedford	Entraide ch. Bullard / Quote –parts aréna	14 343.50
2523	Postes canada	Timbres	293.19
2524	Ministre du revenu du Québec	Retenues Provincial	3 038.74
2525*	Groupe Ultima	Assurances rés. # 17-05-09	24 395.00
2526*	Loisir et Sport Montérégie	Cotisation 2017-2018 rés. # 17-05-10	93.46
2527	Corporation de Dev.de Bedford	Carte touristique rés. # 17-04-19	125.00
2528	Nicole Blinn	Remb. dép /Petite-caisse	159.94
2529	Nicole Blinn	Remb. dép./Petite-caisse	10.00
2530*	CPA de Bedford	Publicité rés. #16-12-11	250.00

17-05-04

ADOPTION RÈGLEMENT N° 399-2011-7 MODIFIANT LE RÈGLEMENT DE ZONAGE N°399-2011

Il est proposé par le conseiller Robert Deschamps, appuyé par le conseiller François Reid, et résolu d'adopter le règlement n° 399-2011-7, modifiant le règlement de Zonage n° 399-2011.

17-05-05 **ADOPTION RÈGLEMENT N° 399-2011-8 MODIFIANT LE RÈGLEMENT DE ZONAGE N°399-2011**

Il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par la conseillère Barbara Bellingham, et résolu d'adopter le règlement n° 399-2011-8, modifiant le règlement de Zonage n° 399-2011

17-05-06 **APPEL D'OFFRES FOURNITURE ET ÉPANDAGE D'ABAT-POUSSIÈRE**

ATTENDU QUE la Municipalité de Stanbridge East a fait un appel d'offres pour la fourniture et l'épandage de 60,000 litres de chlorure de calcium en solution de 35% (ou équivalent);

ATTENDU QUE deux entrepreneurs ont déposé les soumissions suivantes:

Entrepreneur	Produit offert	Prix unitaire	Total (avant taxes)
Les Entreprise Bourget inc.	Chlorure Cal. 35%	\$ 0.319/litre	\$19 140.00
Somavrac C.C. inc.	Chlorure Cal. 35%	\$ 0.2870/litre	\$ 17 220.00

ATTENDU QUE la soumission faite par Somavrac C.C. est la plus basse et correspond en tous points aux exigences d'appel d'offres;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par le conseiller François Reid et résolu d'accepter la soumission de Somavrac C.C. au montant de \$ 19 798.69 incluant les taxes, pour la fourniture et l'épandage de 60,000 litres de chlorure de calcium liquide 35% sur nos chemins de gravier.

Date proposée pour l'épandage : 15 juin 2017

17-05-07 **APPEL D'OFFRES N° 17-001-VIDANGE DES FOSSES SEPTIQUES**

Il est proposé par le conseiller Robert Deschamps, appuyé par le conseiller Robert Young, et résolu d'autoriser Nicole Blinn, directrice générale, à procéder à l'envoi des documents pour l'appel d'offres sur invitation pour le pompage et le transport des boues de fosses septiques situées sur le côté nord de la route 202.

17-05-08 **MANDAT ESPACE STRATÉGIES - ÉLABORATION D'UN PLAN STRATÉGIQUE DE DÉVELOPPEMENT**

CONSIDÉRANT l'appel de propositions pour l'élaboration d'un Plan stratégique de développement;

CONSIDÉRANT la réception des soumissions reçues et l'analyse des propositions avec grille d'évaluation par le comité de sélection (référence règlement n° 420);

CONSIDÉRANT une note de 94% et un prix en dessous du montant budgétaire;

EN CONSÉQUENCE, il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par la conseillère Agnes Wightman, et résolu que ce conseil mandate la firme Espace Stratégies pour la réalisation de la planification stratégique de la municipalité de Stanbridge East au montant de 8 600\$, taxes en sus.

17-05-09

**RENOUVELLEMENT DU CONTRAT D'ASSURANCE MUNICIPALE
MMQ-GROUPE ULTIMA INC.**

ATTENDU QUE la municipalité de Stanbridge East est membre de la Mutuelle des municipalités du Québec;

ATTENDU QUE la municipalité désire renouveler son contrat d'assurance la municipale et la municipale automobile;

ATTENDU QU' une proposition est reçue d'une somme de 21 343.00\$, incluant la taxe provinciale, pour la municipale et une somme de 3 052.00\$, incluant la taxe provinciale, pour la municipale automobile;

EN CONSÉQUENCE il est proposé par le conseiller Robert Young, appuyé par le conseiller Robert Deschamps, et résolu d'accepter de renouveler l'assurance de la Mutuelle des municipalités du Québec auprès du Groupe Ultima inc. au coût total de 24 395.00\$

17-05-10

COTISATION –LOISIRS ET SPORT MONTRÉGIE

Il est proposé par la conseillère Agnes Wightman, appuyé par le conseiller Robert Young, et résolu de renouveler l'adhésion Loisir et Sport Montérégie 2017-2018 (81.29\$ plus taxes).

TOURNOI DE GOLF VILLE DE BEDFORD

La municipalité ne souhaite pas participer, ni contribuer dans le tournoi de golf de la Ville de Bedford.

DEMANDE DE COMMANDITE –RENDEZ-VOUS COUNTRY 2017

La municipalité ne souhaite pas contribuer.

GALA EXCELLENCE DE BROME MISSISQUOI – CCBM

La municipalité ne souhaite pas contribuer.

APPEL D'OFFRES- TRAVAUX CHEMIN RICEBURG ET PAVAGE RUE MICHEL

Ouverture le 10 mai à 15h00.

CLD-LANCEMENT SAISON TOURISTIQUE 2017

Lancement de la saison touristique 2017, le mercredi 31 mai 2017 17h à 19h au club de golf, Farnham. Le conseiller François participera, la directrice générale confirmera sa présence avant le 23 mai 2017.

17-05-11

DEMANDE D'AMENDEMENT DU CODE MUNICIPAL POUR PERMETTRE LA PARTICIPATION AUX SÉANCES EXTRAORDINAIRES PAR VOIE ÉLECTRONIQUE

CONSIDÉRANT QUE lors de séances extraordinaires du conseil, il est souvent difficile d'obtenir la présence physique de tous les membres du conseil;

CONSIDÉRANT QUE lors de séances extraordinaires du conseil, il serait utile que la participation à ces séances puisse se faire de façon électronique, ce qui favoriserait la participation de tous les membres du conseil à ce type de séance;

CONSIDÉRANT QU' en vertu de l'article 164.1 du Code municipal du Québec, seules certaines municipalités se sont vues octroyer le droit à une participation à des séances du conseil par téléphone ou autres moyens électroniques;

CONSIDÉRANT QUE le gouvernement du Québec a déjà permis, outre les cas de l'article 164.1 du Code municipal du Québec, la présence de membres du conseil à des séances du conseil par voie électronique, dont notamment, sans restreindre la généralité de ce qui précède, dans les cas suivants :

i. Dans le décret 371-2003 concernant le regroupement de la Ville de La Tuque, du Village de Parent et d'autres municipalités en son article 27 permettant aux membres du conseil provenant de la Municipalité de Parent d'être présents par voie électronique;

ii. Dans la Loi sur la sécurité civile (RLRQ c. S-2.2) en son article 46 permettant à tout conseil municipal de tenir des séances par voie électronique dans le cas où il y a un état d'urgence;

iii. Dans la Loi sur les sociétés de transport en commun (RLRQ c. S-30.01) où un membre du conseil d'une société de transport en commun peut assister à toute assemblée via un moyen électronique (article 37);

CONSIDÉRANT QUE les membres du conseil des CLD (centres locaux de développement) pouvaient participer par voie électronique aux séances des conseils d'administration;

CONSIDÉRANT QU' il serait opportun que les membres du conseil puissent participer à des séances extraordinaires du conseil par voie électronique, soit par téléphone ou tout autre moyen électronique de communication permettant à ce membre du conseil non physiquement présent lors d'une séance extraordinaire d'être entendu par les autres membres du conseil et le public;

CONSIDÉRANT QUE la possibilité d'assister aux séances extraordinaires du conseil par voie électronique faciliterait la participation aux conseils municipaux des jeunes représentants ayant des familles;

EN CONSÉQUENCE, il est proposé par le conseiller François Reid, appuyé par le conseiller Robert Deschamps, et résolu :

- de demander au gouvernement du Québec d'amender le Code municipal et toute autre loi municipale pertinente afin de permettre que lors de séances extraordinaires du conseil, les membres du conseil puissent y participer par des moyens électroniques, dont notamment le téléphone ou tout autre moyen de communication permettant d'être entendu par les autres membres du conseil physiquement présents à une séance du conseil et les membres du public présents à ces séances extraordinaires.

- De transmettre copie de la présente résolution à la Fédération québécoise des municipalités, à l'Union des municipalités du Québec, à la direction régionale du ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire, aux députés provinciaux et à la MRC de Brome Missisquoi.

VOTE CONTRE LA PROPOSITION :

–Le conseiller Ron Stewart

17-05-12 **SOUMISSION CLÔTURE EQUES – RÉPARATION CLÔTURE TERRAIN DE TENNIS**

Il est proposé par le conseiller Robert Young, appuyé par la conseillère Barbara Bellingham et résolu d'accepter la soumission de Clôture Eques, pour la réparation du clôture existante au terrain de tennis, selon les termes et conditions contenus à l'offre de service n° 423 (révisé) en date du 5 avril 2017 pour 1 840.00\$ plus les taxes.

17-05-13 **ARPENTAGE/ PIQUETAGE-TERRAIN DE TENNIS**

Il est proposé par le conseiller Robert Deschamps, appuyé par le conseiller Ron Stewart, et résolu d'autoriser la directrice générale à mandater un arpenteur-géomètre, pour la préparation d'un certificat de piquetage des lots P-2839, P-2826, P-2825, et P-2840, (terrain de tennis).

17-05-14 **NOMINATION EMPLOYÉ TEMPORAIRE/INTÉRIM- VOIRIE**

Il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par le conseiller Robert Deschamps, et résolu que Monsieur Allan Goodhue soit embaucher temporairement pour remplacer M Bellingham pendant son absence indéterminé. (Salaire/allocation selon la résolution n° 2016-12-09).

17-05-15 **PLAQUE COMMÉMORATIF – MONSIEUR RAYMOND WESCOTT**

Il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par la conseillère Agnes Wightman et résolu que la municipalité de Stanbridge East présente une plaque commémoratif à Monsieur Raymond Wescott en remerciement de son constant et précieux dévouement à la communauté. Présentation l'ors des célébrations du 150^e Canada et 50^e pique-nique annuel des pompiers le 1^{er} juillet 2017.

BALAYAGE DES RUES

Le conseiller Ron Stewart a exprimé sa déception face aux services reçus pour le nettoyage des rues.

17-05-16 **SOUMISSION POUR PEINDRE LA CASERNE**

Il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par le conseiller Robert Young et résolu d'accepter la soumission n° 847608 en date du 30 avril 2017 soumis par Monsieur Robert Wright pour peindre la caserne, pour un montant de 3 000\$ plus les taxes applicables.

17-05-17 **RÉPARATION REVÊTEMENT EXTÉRIEUR CASERNE**

Il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par la conseillère Agnes Wightman et résolu de réparer le déclin de bois endommagé à la caserne. La municipalité sollicitera un entrepreneur local à faire les réparations.

LEVÉE DE LA SÉANCE

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 20 h 10.

Nicole Blinn, directrice générale

Greg Vaughan, maire